

29. máj  
2015

■ ■ ■ MEDZINÁRODNÁ KONFERENCIA ■ Košice, Kasárne/Kulturpark ■ Pavilón Alfa, sála 1 ■ ■

# UDRŽATEĽNÝ ROZVOJ MIEST A NOVÝ ÚZEMNÝ PLÁN PRE KOŠICE

PRESTAVIŤ MESTO / PRÍSPEVKY DO DISKUSIE NA TÉMU NOVÉHO ÚZEMNÉHO PLÁNU MESTA KOŠICE



INSTITUT  
FRANÇAIS  
SLOVAQUIE

KOŠICE2013  
EURÓPSKE HLAVNÉ MESTO KULTÚRY

Organizátori: Francúzsky inštitút na Slovensku, Mesto Košice - Útvar hlavného architekta mesta Košice, nezisková organizácia Košice 2013

Partneri: Goethe-Institut Bratislava, Creative Europe Desk Slovakia, Francúzska aliancia Košice, Filozofická fakulta Univerzity P. J. Šafárika, ZMOS

*Táto konferencia sa koná v rámci cyklu názorových diskusií o inovatívnom meste, ktorý v roku 2012 iniciovali Francúzsky inštitút na Slovensku a Košice 2013.*

*Vedecká koncepcia projektu:  
Alena Kubova-Gauché, architektka a historička*



Zámerom konferencie je vytvoriť priestor pre diskusiu s pozvanými odborníkmi zo zahraničia a poukázať na stratégie premeny mesta, ku ktorým navádza možný rozdiel v ponímaní územného plánu a projektu mesta. Viaceré otázky určujú smer diskusie. V čom spočíva dnes význam územného plánu? Aké sú jeho hlavné ciele? Nakoľko sa zmenili podmienky realizácie dlhodobého plánu rozvoja mesta? Je možné zaviesť do návrhu výzvy trvalo udržateľného rozvoja? Ako prostredníctvom územného plánu určiť nevyhnutný prechod na obnoviteľné zdroje energie? Z čoho vychádzať, čo treba preskúmať, ak ide o projekt premeny mesta? Treba si však tiež položiť otázku politiky mesta v regióne a nezabudnúť pritom prehodnotiť koncepciu Košíc ako metropoly.

Jazyky konferencie: slovenčina, francúzština  
Konferencia bude simultánne tlmočená.



Podujatie sa koná v priestoroch investičných projektov, ktoré boli implementované v rámci opatrenia 7.1 priority osi "Európske hlavné mesto kultúry Košice 2013" Regionálneho operačného programu a sú spolufinancované Európskou úniou vo výške 85 % z Európskeho fondu regionálneho rozvoja a vo výške 10 % zo štátneho rozpočtu Slovenskej republiky. Viac informácií nájdete na [www.ropka.sk](http://www.ropka.sk), [www.mpsr.sk](http://www.mpsr.sk) a tiež na [www.culture.gov.sk](http://www.culture.gov.sk), ERDF: Investícia do vašej budúcnosti. Podujatie je spolufinancované z dotačného systému Ministerstva kultúry Slovenskej republiky.

## PROGRAM

9:00-9:30

### Slávnostné otvorenie & Úvod konferencie

**Richard Raši** Primátor mesta Košice

**Zástupca** Veľvyslanectva Francúzskej republiky alebo Francúzskeho inštitútu na Slovensku

**Petronela Királyová**, hlavná architektka mesta Košice

**Alena Kubova-Gauché**, architektka, historička, Laboratorium MHA, Ecole nationale supérieure d'architecture (ENSA) Grenoble

9:30-10:00

### História územného rozvoja Košíc

**Ladislav Kočíš**, architekt, UHA Košice

**Východiská tvorby územného plánu**

**Martin Jerguš**, architekt, UHA Košice

10:00-10:30

### Návrh zásad a základných smerov územného rozvoja mesta Košice

**Alexander Bél a Viktor Malinovský**, architekti, autori víťazného návrhu súťaže „Návrh zásad a základných smerov územného rozvoje mesta pre účely spracovania územného plánu mesta Košice“

10:30-10:50

Prestávka

10:50-12:10

### Zahraničné príspevky do diskusie na tému nového územného plánu mesta Košice - z Francúzska

**Cristiana Mazzoni**, architektka, riaditeľka laboratória AMUP/ENSAS, profesorka, Ecole nationale supérieure d'architecture (ENSA) v Štrasburgu,

**Yannis Tsiomis**, architekt, urbanista, profesor, Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales (EHESS) a Ecole nationale supérieure d'architecture (ENSA) Paris La Villette

12:10-12:30

Diskusia

12:30-14:00

Prestávka na obed

14:00-14:40

### Zahraničné príspevky do diskusie na tému nového územného plánu mesta Košice - z Nemecka

**Max Welch Guerra**, politológ a urbanista, Riaditeľ Inštitútu Bauhaus pre dejiny a teóriu architektúry a urbanizmu, Bauhaus-Universität Weimar

14:40-15:10

### Dopravná prognostika, premeny v strednej Európe a čo ďalej v Košiciach

**Jan Kašík**, vedúci spracovateľského kolektívu Stratégie rozvoja dopravy v Košiciach

15:10-15:30

Diskusia & záver